

WIADOMOŚCI WRATUSZOWE

Informator Urzędu
Miejskiego w Cieszynie

23 kwietnia 2021
Nr 8 (1014)
ISSN: 1234-1764



PUNKT SZCZEPIEŃ POWSZECHNYCH

Szczepienia mieszkańców na
Hali Widowiskowo-Sportowej.
S. 2 »



POWRÓT DO KORZENI

Miasto Cieszyn gospodarzem
Plaży Open 2021.
S. 6 »



KSIĘŻNĄ JADWIGĄ CIEŻYŃSKĄ

Nowe ustalenia dotyczące
wybitnej postaci historycznej.
S. 8-9 »



MAM SZCZĘŚCIE DO LUDZI

Rozmowa z przedsiębiorcą
Markiem Czechem.
S. 12-14 »



ZGŁOŚ USTERKĘ LUB PROBLEM W MIEŚCIE – RUSZA PROGRAM **NAPRAWMYTO.PL** – S. 3.

Punkt szczepień na Hali Widowiskowo-Sportowej



GABRIELA STASZKIEWICZ
Burmistrz Cieszyna

Szanowni Państwo!

Z niepokojem przyjmuję informacje, że mieszkańcy naszego miasta szczepią się przeciwko COVID-19 w innych miejscowościach, nawet znacznie oddalonych od Cieszyna. Dlatego, gdy tylko pojawiła się taka możliwość, podjęłam decyzję o przystąpieniu do Narodowego Programu Szczepień i jako miasto Cieszyn zgłosiliśmy naszą gotowość do utworzenia Punktu Szczepień Powszechnych. 13 kwietnia zostaliśmy zaakceptowani przez NFZ jako jedno z 3 miejsc w naszym powiecie. **W Cieszynie taki punkt właśnie powstaje na Hali Widowiskowo-Sportowej im. Cieszyńskich Olimpijczyków przy ul. Sportowej 1. Szczepienia rozpoczną się najpewniej 4 maja.**

W tym miejscu bardzo serdecznie dziękuję Praktyce Grupowej Lekarzy "Zdrowie" s.c. z Kaczyc Iwona Stępień, Bogdan Stępień za gotowość obsługi naszego punktu i dobrą współpracę przy jego organizacji.



fot. Michał Fielek, ViFi.pl

Punkt będzie czynny w godzinach od 15.00 do 20.00 od poniedziałku do piątku. Szczepienia będą się odbywać na dwóch stanowiskach. Planowane jest szczepienie 200 osób dziennie.

Punkt szczepień zlokalizowany będzie na płycie hali, gdzie znajdować się będzie także poczekalnia i miejsce do wypełnienia niezbędnych dokumentów. Z poczekalni korzystać będą osoby po szczepieniu, gdyż dopiero po 15-20 minutach, jeśli będą czuły się dobrze, będą mogły udać się do domu. W organizację sprawnego funkcjonowania punktu planujemy zaangażować także przedstawicieli Wojsk Obrony Terytorialnej. Ich zadaniem będzie przede wszystkim koordynowanie wpuszczania na halę osób zgodnie z rejestracją na konkretnie umówioną godzinę. W tym miejscu apeluję do zarejestrowanych osób, by na szczepienie przyjeżdżali nie wcześniej niż na 15 minut przed umówioną godziną.

Do dyspozycji osób udających się na szczepienie będzie zlokalizowany przy hali parking, dostępny nieodpłatnie, stąd prośba do osób regularnie tam parkujących, by w czasie funkcjonowania Powszechnego Punktu Szczepień korzystać z innych parkingów.

Zarejestrować się na szczepienie mogą Państwo za pomocą:

■ 1. Całodobowej i bezpłatnej infolinii – 989

Można zapisać się samodzielnie lub może to zrobić ktoś bliski. Do zapisu wystarczy numer PESEL. Numer telefonu komórkowego nie jest wymagany, ale jeśli się go poda, otrzyma się SMS z potwierdzeniem umówienia wizyty na szczepienie. W ten sposób można zarejestrować swoich dziadków lub rodziców.

Podczas rejestracji wybiera się dokładny termin oraz miejsce szczepienia. Następnie – jeśli podało się numer telefonu – otrzyma się SMS z potwierdzeniem umówienia wizyty na szczepienie.

■ 2. Rejestracji elektronicznej poprzez e-Rejestrację dostępną na pacjent.gov.pl

System zaproponuje Państwu pięć dostępnych terminów w punktach szczepień, które znajdują się blisko Państwa adresu. Jeśli żaden z proponowanych terminów nie będzie Państwu pasował, albo będą Państwo chcieli zaszczepić się w innym punkcie, w innym mieście – będzie taka

możliwość. Wystarczy, że skorzystają Państwo z dostępnej wyszukiwarki i wskażą dogodną datę i lokalizację.

Zaraz po dokonaniu rezerwacji, otrzymają Państwo powiadomienie SMS, a następnie ponowne przypomnienie o szczepieniu dzień przed planowanym terminem. By skorzystać z tego sposobu rejestracji, trzeba posiadać Profil Zaufany.

■ 3. Rejestracji poprzez SMS

By zapisać się na szczepienie, należy wysłać SMS na numer 664 908 556 lub 880 333 333 o treści: SzczepimySie.

Wysyłając SMS pod jeden z wyżej wskazanych numerów (oba numery prowadzą do jednego systemu), połączą się Państwo z systemem, który najpierw poprosi o przekazanie numeru PESEL, a potem o przesłanie kodu pocztowego. System zaproponuje najbliższy termin na szczepienie w punkcie położonym blisko miejsca zamieszkania. Jeśli ten termin nie będzie dla Państwa dogodny, będzie można wybrać inną datę. Po zarejestrowaniu, na dobę przed szczepieniem otrzymają Państwo SMS przypominający o terminie i miejscu wizyty.

Ważne! Jeżeli w systemie rejestracji nie będzie wolnego terminu, do wszystkich osób, które wyślą SMS, oddzwoni infolinia w chwili uruchomienia nowych terminów szczepień.

Jednocześnie informuję, że ani pracownicy Hali Widowiskowo-Sportowej, ani pracownicy Urzędu Miejskiego w Cieszynie nie rejestrują na szczepienia.

Zachęcam wszystkich do zarejestrowania się i zaszczepienia się. Obserwując dane dotyczące zakażeń COVID-19, liczbę osób hospitalizowanych, widzimy, że każda forma budowania odporności jest ważna. Jednocześnie zachęcam do korzystania z uroków wiosny, budowania naturalnej odporności. Naszymi sprzymierzeńcami są: nawet umiarkowana aktywność fizyczna, np. w postaci 20-40 minutowych spacerów, dieta bogata w warzywa i owoce, odpowiednie nawodnienie i regeneracja (optymalna ilość snu, unikanie w godzinach wieczornych ekspozycji na niebieskie światło smartfonów, tabletów, elektroniki). Niezmiennie bądźmy na siebie uważni, otoczmy opieką osoby potrzebujące wsparcia z naszego najbliższego, sąsiedzkiego otoczenia. ♦

Cieszyn – **NaprawmyTo!**

Miasto Cieszyn przystąpiło do programu NaprawmyTo.pl, który umożliwia mieszkańcom – za pośrednictwem strony internetowej www.naprawmyto.pl – szybkie zgłaszanie usterek i problemów, zaobserwowanych w najbliższym otoczeniu w przestrzeni publicznej. Aplikacja aktywna będzie w Cieszynie już od 1 maja.

– Podstawową funkcją serwisu NaprawmyTo.pl jest zaznaczanie lokalizacji problemu na mapie, a następnie dodanie jego opisu oraz możliwość poinformowania o zgłoszeniu odpowiednich instytucji, odpowiedzialnych za rozwiązywanie określonych kategorii spraw – wyjaśnia Jacek Bąk, Komendant Straży Miejskiej w Cieszynie, która jest głównym koordynatorem działań ze strony Miasta. – W praktyce wygląda to tak, że jeśli zauważymy np. zniszczony przystanek lub inną usterkę, to mamy możliwość zgłoszenia problemu, wykorzystując do tego celu aplikację mobilną na swoim telefonie bądź na komputerze za pośrednictwem strony internetowej.

Infrastruktura, bezpieczeństwo, budynki, przyroda, inne – w NaprawmyTo.pl zgłaszane uwagi podzielone zostały na kilka kategorii. Warto również wspomnieć, że kwestie wymagające natychmiastowej interwencji, zagrażające bezpieczeństwu lub zdrowiu, powinny być zgłaszane odpowiednim służbom bezpośrednio i niezwłocznie. Pozostałe, takie jak np. uszkodzona ławka, zgłosić można poprzez aplikację. Oczywiście nie wszystkie zgłaszane sprawy należą do kompetencji Urzędu Miejskiego w Cieszynie, ale w takich przypadkach z pewnością zgłoszona informacja opatrzona zostanie adnotacją, gdzie ze wspomnianym problemem można się udać.

Do wprowadzenia NaprawmyTo.pl niezbędna jest wola władz gminy. Taką wolę wyraziła Burmistrz Cieszyna Gabriela

Jeśli zauważymy np. zniszczony przystanek lub inną usterkę, mamy możliwość zgłoszenia problemu, wykorzystując do tego celu aplikację mobilną na swoim telefonie bądź na komputerze za pośrednictwem strony internetowej.



fot. Canva

Staszkiwicz, które oficjalnie zadeklarowała chęć wzięcia udziału w tym innowacyjnym narzędziu, ułatwiającym kontakt samorządu z mieszkańcami.

– NaprawmyTo.pl to z pewnością narzędzie, które nie tylko pozwala szybko i sprawnie docierać do problemów, które pojawiają się w obszarze funkcjonowania miasta, ale również pozwala wciągnąć w życie pomysły, których oczekują mieszkańcy. To bezcenna pomoc, oparta na współpracy, ale też budująca w nas wszystkich poczucie współdecydowania o przestrzeni publicznej, na którą każdy z nas może mieć wpływ – wyjaśnia Burmistrz Cieszyna.

JAK DZIAŁA APLIKACJA?

Widzisz problem w swoim mieście? Zgłoś go! W kilku krokach wyślesz zgłoszenie, które trafi bezpośrednio do odpowiedniej komórki w Urzędzie Miejskim, bez zbędnej biurokracji. Następnie śledź postępy przez Internet. Po zgłoszeniu alertu dostajesz na bieżąco informacje o postępach w sprawie – która komórka w urzędzie się nią zajmuje i jak zmienia się status zgłoszenia. Dzięki NaprawmyTo.pl naprawianie najbliższej przestrzeni staje się naprawdę proste.

BSK



NaprawmyTo!



Narodowe Święto Trzeciego Maja *ON-LINE*

3 MAJA 2021 r.

godz. 10:30

■ **MSZA PATRIOTYCZNA**

Sanktuarium Matki Boskiej Cieszyńskiej (Kościół Parafialny p.w. Św. Marii Magdaleny w Cieszynie), transmisja on-line na stronie parafii: www.parafiamagdaleny.pl

godz. 12:30

■ **KONCERT PIEŚNI PATRIOTYCZNEJ**

- emisja na profilu COK na Facebooku

godz. 14:30

■ **NARODOWA KOKARDA**

- warsztaty artystyczne on-line z Agnieszką Pawlitko, emisja na profilu COK na Facebooku



facebook.com/cok.cieszyn



ZAPREZENTOWANO PLAKAT TEGOROCZNEJ EDYCJI "KINA NA GRANICY"

Wyszehradzkie kometry

23. Przegląd Filmowy Kino na Granicy zaprezentował plakat nawiązujący do ważnego punktu jego tegorocznego programu – jubileuszu Grupy Wyszehradzkiej. Tegoroczna edycja przeglądu odbędzie się w dniach 30 lipca – 4 sierpnia 2021 roku w Cieszynie i Czeskim Cieszynie.

– W tym roku upływa 30 lat od powstania Grupy Wyszehradzkiej, czyli zrzeszenia czterech państw Europy Środkowej – Polski, Czech, Słowacji i Węgier, którego celem jest pogłębianie współpracy między tymi krajami, i ponad dwadzieścia od utworzenia Międzynarodowego Funduszu Wyszehradzkiego. To doskonały moment na podkreślenie tego faktu w programie Kino na Granicy poprzez projekt prezentujący kinematografię i literaturę naszego regionu. Cykl ten nazwaliśmy Wyszehradzkie Kometry – mówi Jolanta Dygoś, dyrektorka Kino na Granicy. – Kraje Grupy Wyszehradzkiej łączy nie tylko sąsiedztwo i podobne uwarunkowania geopolityczne, ale przede wszystkim wspólna historia, tradycja, kultura oraz wartości. Niestety, coraz rzadziej mamy możliwość zmanifestować ową wspólnotę i promować naszą kulturę w kontekście całościowym.

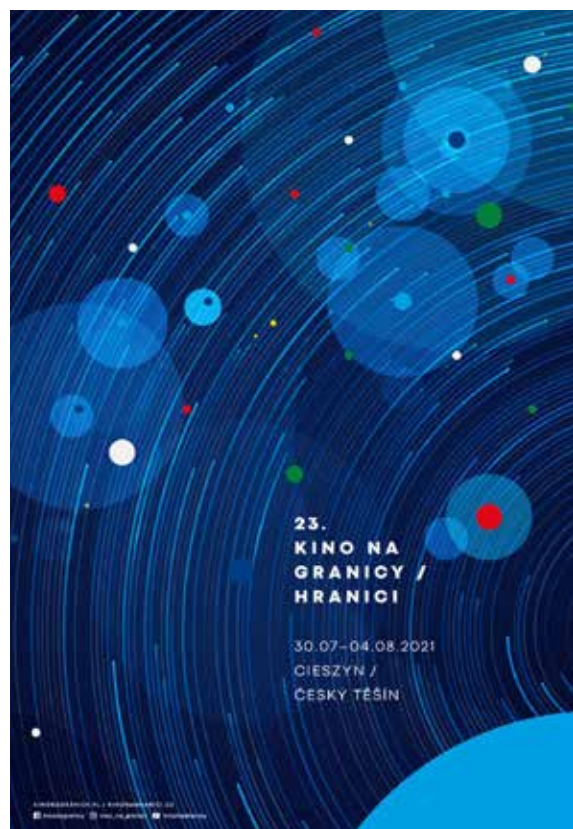
– Miniony rok był trudny – nie pozwolił nam poczuć cudownej atmosfery festiwalu, nie dał szansy na radosne spotkania i długie rozmowy z dawnymi niewidzianymi przyjaciółmi nad brzegiem Olzy. Niemniej uświadomił nam, jak

ważne są bezpośredni kontakt z drugim człowiekiem i nadzieja na spotkanie się w Cieszynie i Czeskim Cieszynie podczas kolejnej edycji – dodaje Iwona Cichy, autorka plakatu i oprawy graficznej tegorocznego Przeglądu. – Kino na Granicy odbędzie się na przełomie lipca i sierpnia, a przecież właśnie wtedy możemy spoglądać ku rozgwieżdżonemu niebu i wypatrywać spadających gwiazd. Jasne smugi na niebie sprawiają, że szybko przypominamy sobie życzenia, na których spełnieniu najbardziej nam zależy. Bardzo ważnym cyklem tej edycji będą Wyszehradzkie Kometry. Do niego też nawiązuje tegoroczny plakat. Widzimy na nim 30 gwiazd. Jakie są nasze życzenia? Jest ich kilka, w tym jedno podstawowe, które, mamy nadzieję, się spełni. Do zobaczenia w sierpniu na Moście Przyjaźni!

23. Przegląd Filmowy Kino na Granicy odbędzie się w dniach 30 lipca – 4 sierpnia 2021 roku w Cieszynie i Czeskim Cieszynie.

Szczegółowe informacje na stronie <https://kinonagranicy.pl/> oraz w wydaniu na Facebooku. ♦

MAT. PRAS.



Złap wiosnę z książką – konkurs

Tęsknimy już za zdecydowaną wiosenną aurą i tą miłą chwilą, kiedy będziemy mogli usiąść na ławce czy leżaku z książką. Co może stanowić lepszą scenerię dla lektury niż świeża, soczysta zieleń i rozkwitająca przyroda? Zapraszamy więc do udziału w konkursie "Złap wiosnę z książką". Do 15 maja czekamy na zdjęcia, na których uwiecznicie swoje książkowe fascynacje w wiosennym otoczeniu.

Fotografie w wersji tradycyjnej (wielkości co najmniej 15 cm x 20 cm) lub elektronicznej (co najmniej 2 MB) można przysyłać do Biblioteki do 15 maja 2021 r.:
■ pocztą na adres: Biblioteka Miejska w Cieszynie, ul. Głęboka 15, 43-400 Cieszyn z dopiskiem „Konkurs fotograficzny” lub
■ mailowo na adres: czytelnia@biblioteka.cieszyn.pl.

Każde zdjęcie powinno być opatrzone tytułem oraz imieniem i nazwiskiem autora. Konkurs przeznaczony jest dla

osób od 15 roku życia. Zdobycza pierwszej nagrody otrzyma 300 zł. Najlepsze prace konkursowe będzie można oglądać w witrynie Biblioteki. Dodatkowe informacje można uzyskać pod numerem telefonu: 33 8520 710 (wewn. 13) lub wysyłając e-mail na adres: czytelnia@biblioteka.cieszyn.pl. Regulamin konkursu na stronie internetowej www.biblioteka.cieszyn.pl. ♦

BIBLIOTEKA MIEJSKA

Plaża Open w Cieszynie



W lipcu Plaża Open odbędzie się już po raz siódmy, ale dopiero po raz pierwszy w mieście nad Olzą odbędzie się inauguracja imprezy! Cykl zawita następnie do Myślenic, Kołobrzegu oraz do Białegostoku, gdzie odbędzie się finał Pucharu Polski w siatkówce plażowej.

– Cieszyn to wyjątkowe miasto, ponieważ właśnie tutaj rozpoczął się projekt Plaża Open w 2010 – mówi Marcin Strządała z BDB Event. – Minęło już 12 lat, a my w tym czasie odwiedziliśmy 25 miast w całej Polsce. Cieszyn zapisał się również szczególnie, ponieważ to właśnie Burmistrz Miasta Gabriela Staszkiwicz zdecydowała o wyrównaniu puli nagród dla kobiet i mężczyzn. W tym właśnie kierunku poszło w tym roku wielu organizatorów turniejów towarzyskich w siatkówce plażowej.

Najważniejsze informacje zostaną przedstawione na oficjalnej konferencji prasowej, która odbędzie się 17 maja w Cieszyńskim Ośrodku Kultury "Dom Narodowy". ♦

ORG.

INFORMACJE SPORTOWE

Cieszyński Miting Pływacki

Klub Sportowy MarioSport zaprasza na trzecią i czwartą rundę „Cieszyńskiego mitingu pływackiego” sezonu 2020/2021. Zawody odbędą się 9 maja na pływalni Wodny Raj w Pawłowicach.

Wszystkie najważniejsze informacje, komunikat organizacyjny oraz informacje o zapisach znajdują się na stronie internetowej klubu MarioSport www.mariosport.pl. Serdecznie zapraszamy kluby i szkółki do uczestnictwa w zawodach. Niestety zgodnie z obowiązującymi obostrzeniami związanymi z pandemią COVID-19, zawody odbywają się bez udziału publiczności oraz w ścisłym reżimie sanitarnym.

KS MARIOSPORT

Renowacja kortów tenisowych

W ramach renowacji kortów znajdujących się przy Hali Widowiskowo-Sportowej przeprowadzono prace, które obejmowały m.in. usunięcie starej nawierzchni oraz zanieczyszczeń, rekultywację i wertykulację gruntu, poziomowanie płyty kortów, walcowanie, przesypanie powierzchni mączką o odpowiedniej granulacji i dosypanie mączki o grubszej frakcji.

Planowana data otwarcia kortów przewidziana jest na 1 maja 2021 r. Korty będą czynne przez cały tydzień w godzinach 9.00 – 20.00. Rezerwacje: tel. 512 120 989.

Regulamin kortów tenisowych oraz cennik będą dostępne na www.sport.cieszyn.pl.

WS

Zapraszamy do kontaktu

Informacje o bieżących wydarzeniach sportowych i rekreacyjnych znajdują się na stronie www.sport.cieszyn.pl oraz na Facebooku SportowyCieszyn, a także na stronach i w mediach społecznościowych poszczególnych klubów i stowarzyszeń, których wykaz i linki do ich stron internetowych znajdują się na www.sport.cieszyn.pl.

Zachęcamy kluby i stowarzyszenia do aktualizowania treści na swoich stronach i mediach społecznościowych oraz o przekazywanie bieżących informacji do Wydziału Sportu Urzędu Miejskiego w Cieszynie na adres e-mail: sport@um.cieszyn.pl.

WS

Głos o zmieniającym się świecie

Do 7 maja 2021 roku w witrynach i holu tzw. Oranżerii Zamku Cieszyn można oglądać wystawę podsumowującą kolejną edycję Międzynarodowego Przeglądu Projektów Dyplomowych Graduation Projects 2020.

Prezentuje ona 30 dyplomów absolwentów kierunków projektowych z Polski, Czech, Słowacji i Węgier. We wstępie katalogu wystawy Ewa Gołębiowska, była dyrektorka Zamku, napisała: „Wydaje się, że więcej projektów niż poprzednio wywodzi się z własnych doświadczeń i pasji. Wzrosła świadomość, że JA się liczy. I pamięć, jednostkowa i zbiorowa, którą dopiero trzeba odkryć. Projekty dla najbliższego otoczenia, mojego domu, dzielnicy, miasta czy regionu często posiadają więc bardziej osobisty, odróżniający od innych ton. Zmienia się podejście do technologii, przed którą już trzeba umieć się obronić. Tak jak przed presją ograniczających norm społecznych i cudzych wyobrażeń... JA płynnie przechodzi w MY, ale do naszego ludzkiego w końcu świata, z jego kulturą i rytuałami, zaczynamy dopuszczać świat zwierząt, choć na razie tych najbliższych. MY oznacza również włączenie najsłabszych, mniej sprawnych czy wykluczonych. A przecież tak niedawno dizajn wydawał się przepustką do lepszego, piękniejszego-



fot. Rafał Soliński

go, bogatszego świata. Niby nic się nie zmieniło, projektanci wciąż otwierają drzwi – ale tym razem nie do środka, tylko na zewnątrz. I często przez nie wychodzą”. Międzynarodowe jury wybrało 30 prezentowanych na wystawie dyplomów spośród ponad 240 zgłoszonych do tej edycji prac. I jak zauważyła Ewa Gołębiowska: „Graduation Projects są ważnym głosem w dyskusji o zawodzie projektanta oraz oczekiwaniach z nim związanych, o zmieniającym świecie, a także o nas samych i wartościach, w które chcemy wierzyć. Trzeba zobaczyć tę wystawę. Poznać głos autorów. I usłyszeć wśród nich swój własny głos”. Wystawa

powstała dzięki współpracy partnerów Platformy Graduation Projects, którymi są: Zamek Cieszyn, Czechdesign, Slovak Design Center, Hungarian Design Council, Formy. Xyz, STEGU, SPFP. Aranżację przygotowały Joanna Pastusińska i Karolina Hołdys-Nowak z Item Studio, a za projekty graficzne odpowiadali Agata Korzeńska i Paweł Krzywda z Idee. Informacje o poszczególnych dyplomach można też znaleźć na stronie przeglądu: <https://www.graduationprojects.eu/pl>. Zachęcamy również do zobaczenia filmu z udziałem autorów prac w serwisie Youtube. ♦

ZAMEK CIESZYN

Kup, sprzedaj, wymień się!

Po przerwie na cieszyński Rynek wracają Targi Staroci. Kolekcjonerzy i wielbicieli starych przedmiotów spotkają się na Rynku 2 maja. Organizatorami wydarzenia są Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” i Cieszyński Klub Hobbystów.

Poprzednie targi odbyły się w październiku ubiegłego roku. Kolejne edycje (listopad-kwiecień) miały się odbywać w Domu Narodowym, jak miało to miejsce w poprzednich latach, ale ich organizację skutecznie uniemożliwiły wprowadzone przez Rząd RP obostrzenia związane z pandemią koronawirusa. Zapewne po tak długiej przerwie kolekcjonerzy i pasjonaci starych przedmiotów jeszcze chętniej zawitają na cieszyński Rynek w pierwszą niedzielę maja, by

w godzinach 8.00 – 14.00 pohandlować lub powymieniać się wartościowymi eksponatami. Zachęcamy do odwiedzenia stoisk i życzymy udanych transakcji!

Regulamin wydarzenia dostępny jest na stronie www.domnarodowy.pl oraz na profilu COK na Facebooku. Apelujemy o stosowanie się przez wystawców i uczestników targów do regulaminu i obostrzeń sanitarnych, obowiązujących w dniu wydarzenia! ♦

COK

500. rocznica śmierci księżnej Jadwigi



Pieczęć księżnej Jadwigi cieszyńskiej, fot. Archiwum Narodowe w Bratysławie.

16 kwietnia minęła 500. rocznica śmierci księżnej cieszyńskiej – Jadwigi. O tej postaci wiedzieliśmy jak dotąd niewiele, okazuje się jednak, iż jej życiorys jest znacznie bardziej interesujący i bogaty, aniżeli dotąd sądzono. Bez wątplenia należy ją zaliczyć do najwybitniejszych Piastów cieszyńskich, zaraz po jej wielkim przodku, Przemysławie I Noszaku. Poznajcie zatem Jadwigę, z Bożej łaski księżną cieszyńską i wieczną hrabinę Ziemi Spiskiej, która w swoich czasach porównywana była do... Matki Boskiej.

„W dniu 16 kwietnia, czyli w środę po niedzieli Miłosierdzia Bożego, Roku Pańskiego 1521, zmarła szlachetna i najłaskawsza pani księżna Jadwiga, wdowa po szlachetnym i szanowanym panie Stefanie Zápolyi, dziedzicznym żupanie spiskim. Jej martwe ciało wieźli na miejsce ostatniego spoczynku do Kapituły Spiskiej w ósmy dzień miesiąca maja, czyli w wigilię Wniebowstąpienia Pańskiego i na dzień Świętego Stanisława. Kiedy jej ciało wieźli w kierunku Lewoczy, mieszczanie wyszli naprzeciw konduktowi pogrzebowemu, do którego dołączyli w okolicach Spiskiego Czwartku. [...] Czarny wóz pogrzebowy z trumną ciągnęło osiem czarnych koni, na wozie siedziało czterech żałobników, którzy nieustannie czytali psalmy żałobne z psalterza. Po obu stronach wozu pogrzebowego szło po pięciu mężczyzn z płonącymi pochodniami. Bezpośrednio za wozem jechał na białym koniu pan Juraj, syn zmarłej księżnej. Za nim jechało trzydziestu szlachciców, a samych jeźdźców na koniach było jeszcze około sześćdziesięciu. Na końcu za wszystkimi wozami maszerowało dwudziestu czte-

rech Huzarów, czyli Węgrów należących do dworu księżnej. Reszta wozów wiozła kobiety i panny, które płakały w trakcie pogrzebu. Radni Lewoczy przygotowali wszystko tak, żeby w kondukcje pogrzebowym szły wszystkie miejskie bractwa, rzemieślnicy i cechy, niosąc jednocześnie swoje sztandary. [...] W tym czasie i godzinie, kiedy Lewoczanie dołączyli do konduktu nieustannie i mocno padało, tak więc droga była błotnista i śliska. [...] Mimo tego na jej pogrzebie w niedzielę po Wniebowstąpieniu Pańskim, czyli 12 maja 1521 roku, uczestniczyli mieszkańcy Koszyc, Lewoczy, Bardejova, Preszowa, Sabinowa, Smolnicza, Gelnicza, a także burmistrzowie trzynastu spiskich miast, i wielu, wielu innych... Nawet biskup Nitry, a z nim czterystu księży i zakonników. Wszyscy, którzy służyli w trakcie mszy, otrzymali piętnaście denarów i pochodnię, osiem małych świec i obiad”.

Tak opisywał w miejskiej kronice dzień pogrzebu księżnej Jadwigi burmistrz Lewoczy Konrad Sperfogel. Kim zatem była kobieta określana w źródłach węgierskich jako Hedvig tescheni hercegnő, a o któ-

rej w rodzinnym Cieszynie całkiem zapomniano?

Jadwiga urodziła się najprawdopodobniej w 1470 roku na zamku w Cieszynie jako córka księcia cieszyńskiego Przemysława II i jego żony Anny mazowieckiej. Pierwszą pisemną wzmianką o istnieniu Jadwigi jest dokument wydany przez króla Węgier Macieja Korwina 2 maja 1477 roku w Ostrzygomiu. Dotyczy on sprawy dziedziczenia tronu Księstwa Cieszyńskiego po zmarłym już Przemysławie II († 18 marca 1477) przez starszego kuzyna Jadwigi – księcia Kazimierza II, który został zarazem prawnym opiekunem nieletniej wówczas księżniczki.

W 1486 roku Jadwiga została żoną palatyna Węgier – Stefana Zápolyi. Ślub odbył się po świętach Bożego Narodzenia na zamku w Cieszynie. Z tego małżeństwa urodziło się czworo dzieci, z których dwoje zostało wyniesionych do godności królewskich. Kolejno byli to: Jan Zápolya – późniejszy król Węgier, Jerzy Zápolya, Barbara Zápolya – późniejsza królowa Polski, i Magdalena Zápolya. Jako ciekawostkę należy przytoczyć fakt, iż w trakcie

badań archeologicznych, prowadzonych na zamku Spisz odnaleziono płytkę z wizerunkiem orła książąt cieszyńskich pochodzącą z prywatnej sypialni księżnej Jadwigi, w której na świat przyszli król Węgier i królowa Polski.

Pozycja cieszyńskiej Piastówny na Węgrzech wzrosła znacząco dopiero po śmierci Stefana Zápolyi († 25 grudnia 1499). Odtąd Jadwiga tytułowała się jako z Bożej łaski księżna cieszyńska i wieczna hrabina Ziemi Spiskiej. Będąc wdową po palatynie Węgier, zarządzała ogromnym dominium rozciągającym się na nieomal całą powierzchnię dzisiejszej Słowacji – od Koszyc po zamek Trenczyn, który obrala jako swoją siedzibę na kolejne ponad dwadzieścia lat samodzielnych rządów, przyczyniając się do znacznej jego rozbudowy. Po dziś dzień jedną z najbardziej majestatycznych części trenczyńskiego zamku jest tzw. Pałac Zápolyów, zbudowany w całości z rozkazu i wytycznych księżnej Jadwigi – podobno na wzór zamku w Cieszynie.

Jadwiga mocno angażowała się w politykę dworu Jagiellonów w Budzie, z kolei jej kuzyn Kazimierz II utrzymywał bliskie stosunki z dworami Władysława II Jagiellończyka w Krakowie i Pradze. Jak wynika z zachowanych źródeł oboje stali przy Barbarze Zápolyi w katedrze wawelskiej podczas jej ślubu z Zygmuntem Starym i późniejszej koronacji na królową Polski w 1512 roku.

Zachowana relacja z jej pogrzebu, w którym uczestniczyło kilka tysięcy osób, jest jedynie dowodem wysokiej pozycji cieszyńskiej księżniczki. Po śmierci męża realizowała swoje plany i cele. Koronacja dwojga jej dzieci, najpierw córki Barbary w 1512 roku, a później syna Jana w 1526 roku, któremu Jadwiga utorowała drogę do korony Węgier, były spełnieniem ambicji nie tylko rodu Zápolyów, ale przede wszystkim Piastów cieszyńskich.

O znaczącej pozycji Jadwigi na arenie politycznej Królestwa Węgier świadczą przede wszystkim zachowane dokumenty pochodzące z jej osobistej kancelarii zamku w Trenczynie z lat 1500–1521. Do naszych czasów przetrwało jedynie 118 dokumentów, będących bez wątpienia ułamkiem rzeczywistej ich liczby. Większość dokumentów z kancelarii Jadwigi, napisano po łacinie, jednak do poddanych zwracała się w języku słowackim, co czyni z niej jedną z ważniejszych postaci znacznie późniejszego słowackiego ruchu narodowego.

Księżna Jadwiga wspierała węgierski handel. Wspólnie z kuzynem Kazimierzem II cieszyńskim, z którym utrzymywała dobre stosunki, zainicjowała budowę drogi prowadzącej z Bańskiej Bystrzycy do Cieszyna przez Przełęcz Jabłonkowską. Odtąd nową drogą wędrowały karawany kupieckie z cennym towarem w postaci rudy żelaza, ale także srebra i złota wydobytanego w Bańskiej Bystrzycy.

Prócz polityki Jadwiga wspierała również Kościół. W 1507 roku objęła opieką klasztor paulinów na terenie Węgier. W 1510 roku w bazylice Santo Stefano Rotondo w Rzymie, będącą centrum Zakonu Paulinów, Jadwiga ufundowała tabernakulum. Z zachowanych źródeł wiemy, iż Jadwiga była mocno związana z kultem maryjnym, który towarzyszył jej bez wątpienia od najmłodszych lat, kiedy w książęcej kaplicy na cieszyńskim zamku wznosiła modły do XIV-wiecznej figury, znanej obecnie jako Cieszyńska Madonna ze Starego Targu.

Księżna Jadwiga wspierała również zakony cystersów i kartuzów. Jak dowiadujemy się z zapisków anonimowego kronikarza klasztoru kartuzów w Skale – na specjalne pozwolenie Kapituły Generalnej zakonu jako jedyna kobieta mogła odwiedzić ów klasztor (będąc osobą świecką) w asyście swoich dwórek. W kronice klasztornej księżna Jadwiga porównywana jest do Matki Boskiej, będącej patronką kartuzów. Co ciekawe w ruinach klasztoru w Skale zachował się kafel piecowy z wizerunkiem kobiety, utożsamianej właśnie z księżną Jadwigą.

Księżna Jadwiga zmarła 16 kwietnia 1521 roku na zamku w Trenczynie. Jej ciało spoczęło obok męża Stefana w krypcie rodowej Zápolyów w Kapitulie Spiskiej. Po dziś dzień okna kapituły zdobią witraże z herbem Zápolyów i Piastów cieszyńskich. Zachowana relacja z jej pogrzebu, w którym uczestniczyło kilka tysięcy osób wszystkich stanów, jest jedynie dowodem wysokiej pozycji cieszyńskiej księżniczki. Po śmierci męża wykorzystała w pełni daną jej szansę i w ciągu długiego wdowieństwa realizowała swoje plany i cele. Koronacja dwojga jej dzieci, najpierw córki Barbary



Kafel z wizerunkiem księżnej, fot. W. M. Ż.

w 1512 roku, a później syna Jana w 1526 roku, któremu Jadwiga utorowała drogę do korony Węgier, były spełnieniem ambicji, nie tylko rodu Zápolyów, ale przede wszystkim Piastów cieszyńskich.

Księżna Jadwiga nigdy nie zapomniała o swym pochodzeniu. Do ostatniego tchu używała tytułu księżnej cieszyńskiej i pieczętowała się orłem Księstwa Cieszyńskiego. Bez wątpienia należy ją zaliczyć do najwybitniejszych Piastów cieszyńskich, zaraz po jej wielkim przodku Przemysławie I Noszaku, i oddać jej należne miejsce w naszej historii. Jest ona wzorem kobiety – zręcznego polityka, która niewątpliwie potrafiłaby sprawnie zarządzać również współczesnym Cieszynem. ♦

WŁADYSŁAW M. ŻAGAN

Więcej: www.principatusteschinensis.pl



Podpis księżnej, fot. A. N. w Bratysławie.



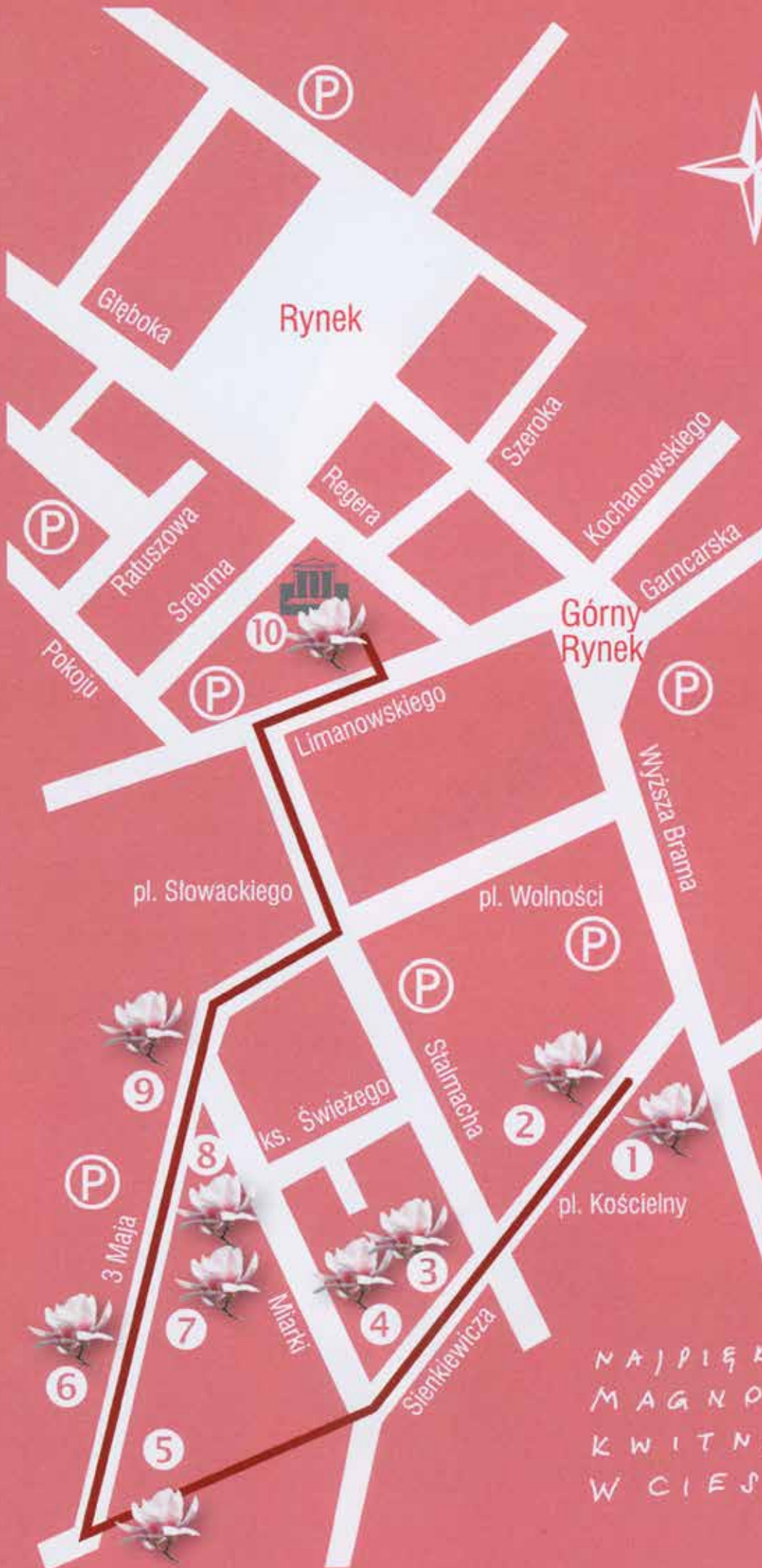
Cieszyn

Szlak kwitnących magnolii

trasa ok. 1 km
20–30 minut



MUZEUM SŁASKA CIESZYŃSKIEGO



NAPIĘKNIEJSZE
MAGNOLIE
KWITNĄ
W CIESZYNIE

Najpiękniejsze magnolie kwitną w Cieszynie

Z powodu obostrzeń związanych z pandemią po raz kolejny niemożliwe jest zorganizowanie corocznego spaceru „Szlakiem kwitnących magnolii” w Cieszynie. Choć rok temu wszyscy mieli nadzieję, że w 2021 uda się nam już wyruszyć razem z Muzeum Śląska Cieszyńskiego trasą pięknych kwiatów, zagrożenie epidemiczne trwa nadal. Nic nie stoi jednak na przeszkodzie, by udać się na taki spacer indywidualnie – wszak magnolie kwitną tylko raz w roku!

Magnolie pojawiły się w Cieszynie za sprawą księdza Leopolda Jana Szersznika, który to sprowadził te rośliny do miasta. Czy zrobił to dlatego, że był pod wrażeniem ich okazałych kwiatów w kolorach od bieli do karminu, czy raczej był oczarowany ich zapachem, który opisywany jest jako mieszanka zapachu jaśminu, konwalii majowej oraz róży z domieszką aromatu cytryny? Tego już się nie dowiemy, jednak spacerując ich szlakiem, możemy poddać się ich urokowi i szczerze przyznać, że najpiękniejsze magnolie kwitną właśnie w Cieszynie. Zapraszamy zatem na pierwszy przystanek!

■ **1) pl. Kościelny 8** – magnolia pośrednia
Spacer rozpoczyna się od nowożytniej dzielnicy, która niegdyś nazywała się „Górnym Przedmieściem”. Miejsce to rozwinęło się w wieku XVIII w związku z budową Kościoła Jezusowego i kompleksu zabudowań parafii ewangelickiej.

■ **2) pl. Kościelny 4** – magnolia pośrednia odm. Aleksandry

Kolejny okaz rośnie przed najstarszą budowlą kompleksu – proboszczówką wzniesioną w roku 1712, starszą więc od Kościoła Jezusowego.

■ **3) ul. H. Sienkiewicza 6** – magnolia pośrednia odm. Aleksandry

Te dwa piękne okazy posadził przed swoją willą projektu Aloisa Jedeka z roku 1891 największy deweloper czasów austriackich w Cieszynie, Alfons Matter. Na przełomie XIX i XX w. Matter sfinansował budowę 15 kamienic oraz 3 willi, które przy wytyczeniu ulic utworzyły nową dzielnicę, nazwaną Matterberg (Materówka), a okoloną dziś ulicami 3 Maja, H. Sienkiewicza oraz P. Stalmacha.

■ **4) ul. H. Sienkiewicza 12** – magnolia pośrednia odm. miła

Wyjątkowa, ozdobiona licowaną cegłą i dekoracyjną stolarką willa została wzniesiona w 1901 roku dla Pohlnerów, fabrykantów mebli, którzy byli dumnymi posiadaczami pierwszego w Cieszynie samochodu!

■ **5) ul. 3 Maja 17** – magnolia japońska
Rośnie tu pochodząca z Japonii i Korei magnolia japońska, czyli krzew lub drzewo o niskim pnio, do 10 m wysokości, o kwiatach szybko opadających, rozchylonych, białych lub lekko różowych u nasady. Okazała willę Irmy i Alfreda Nohelów z roku 1933 zaprojektował Alfred Wiedermann.

■ **6) ul. 3 Maja 16** – magnolia pośrednia odm. Aleksandry

Pod tym adresem mieściła się niegdyś prywatna szkoła handlowa Karl Czepela. Była to pierwsza budowla, która stanęła na terenach dawnej cegielni Alfonsa Mattera po ostatecznym wytyczeniu Kaiser Franz Josefstrasse, czyli dzisiejszej ulicy 3 Maja.

■ **7) ul. 3 Maja 13** – magnolia pośrednia odm. Lenne'go

Willa Elfrydy Walkówny została zaprojektowana przez Rudolfa Hajduka i ukończona w roku 1933.

■ **8) ul. K. Miarki 2** – magnolia pośrednia odm. Lenne'go

Pod tym adresem mieści się jedna z najciekawszych realizacji Alfreda Wiedermanna – modernistyczna willa Elzy Niemcowej. To wspaniały przykład stylu marynistycznego, wykorzystujący motywy budownictwa okrętowego: maszty, aerodynamiczne kształty i płynne linie tarasów.

■ **9) ul. 3 Maja 10** – magnolia pośrednia odm. Aleksandry

Rezydencja cieszyńskiego budowniczego Roberta Lewaka to klasyczny przykład domu własnego architekta, czyli jego wizytówki. Geometryczna secesja wiedeńska jest tu dowodem na talent i kunszt swego gospodarza.

■ **10) Park Pokoju** – magnolia pośrednia odm. Aleksandry

Park Pokoju to pozostałości ogrodu hrabiów Larischów, którzy w końcu wieku XVIII wzniesli tu swój dwuskrzydłowy pałac miejski, dziś będący siedzibą Muzeum Śląska Cieszyńskiego. W 2019 roku zasadzono tutaj dwa nowe okazy magnolii – 'Susan' i 'Black Tulip' – ku pamięci pomysłodawców „Szlaku kwitnących magnolii” – Danuty Pawłowicz i Mariusza Makowskiego.

Zachęcamy do wirtualnego zwiedzania razem z Muzeum Śląska Cieszyńskiego - pełny tekst znajdą Państwo na stronie internetowej <http://wirtualnie.muzeum-cieszyn.pl/article/2>. ♦

RED. AB NA PODSTAWIE ARTYKUŁU
IRENY FRENCH I STANISŁAWA KAWECKIEGO
Z WIADOMOŚCI RATUSZOWYCH NR 7/2020.

MAPA NA STR. 10 – OPRAC. PATÉ MEDIA



fol. AB

Wytrwałość, dobro i odrobina szczęścia

Prowadzi z synami rodzinną firmę i systematycznie inwestuje. W rozmowie z „Wiadomościami Ratuszowymi” Marek Czech opowiada o początkach własnej działalności, o budowie ronda na ul. Katowickiej, planach na przyszłość i... szczęściu do ludzi.



Marek Czech, cieszyński przedsiębiorca i inwestor, arch. własne.

•••
Proszę opowiedzieć, czym zajmuje się Pana firma?

MAREK CZECH: Nasza działalność zaczęła się w 2003 r., w moim prywatnym domu, od dystrybucji instalacji LPG do samochodów osobowych. Trafiliśmy w okres dużego zainteresowania montażami, był taki czas, że więcej było klientów niż instalacji. Z czasem pojawili się na rynku nowi producenci i dystrybutorzy. Jesteśmy przedstawicielami firmy AC z Białogostoku, co przekłada się nie tylko na

dostarczanie produktu, firma wspiera również merytorycznie swoich klientów oraz przeprowadza szkolenia. Zaopatrujemy warsztaty na południu kraju. Z czasem zaczęliśmy rozszerzać naszą działalność w innym kierunku.

•••
Od początku prowadził Pan firmę rodzinnie?

– Tak. Synowie mnie namówili. Starszy syn w tym samym czasie dostał się na studia dzienne do Gliwic. Powiedzia-

łem, że tak to się nie uda, że sam tego nie poprowadzę, dlatego zdecydował się studiować zaocznie. Firma się tak szybko rozwinęła, że zaczęło nam brakować miejsca w domu. Mieszkam w Markłowicach, na naszą działalność nie było tam przestrzeni. Zaczęliśmy szukać nowego miejsca. Trafiliśmy na ogłoszenie w gazecie, że jest działka na ul. Motelowej. Mieliśmy szczęście. Od początku wszystko układało się po naszej myśli, dzięki dobrym ludziom, których spotkałem w tym czasie.

Chciałem kupić jedną działkę, ale właściciel chciał sprzedać całość, trzeba było się zorganizować i podjąć decyzję. Dobrze się stało. Znajomy zaprojektował budynek. Chcieliśmy mieć miejsce na magazyny i zaplecze w postaci warsztatu samochodowego dla obsługi naszych samochodów dostawczych. Budynek postawiliśmy dzięki połączeniu sił z rodziną i kolegami, tzw. systemem gospodarczym, na tyle, na ile było nas stać. Jakiś czas temu warsztat oddaliśmy naszym pracownikom pod wynajem. Prowadzą go z powodzeniem, co mnie cieszy.

•••
Co zainspirowało realizację kolejnych pomysłów?

– Nie ukrywam, że zaczęliśmy zarabiać, więc zakupiliśmy sąsiednią działkę pod stację kontroli pojazdów. To był czas, kiedy można było ubiegać się o dotacje z Unii Europejskiej. Niestety nie dostaliśmy środków na wyposażenie. Poradziliśmy sobie sami. Przy okazji powstała myjnia. Resztę pomieszczeń została przeznaczona pod wynajem jako pomieszczenia biurowe. Gdy okazało się, że kolejna sąsiednia działka jest wystawiona na sprzedaż, wydawało się oczywistym, żeby ją kupić. Kolejnym krokiem była stacja paliw, choć były osoby, które nam ten pomysł odradzały. Zaczęliśmy po prostu od uzbrojenia terenu, zorganizowania odpowiedniej komunikacji i wystąpienia o warunki środowiskowe

pod stację, z myślą, że może się ktoś zgłosi. Złożyliśmy kilka ofert. Tak pojawił się Lotos. Miałem wszystko przygotowane, więc stacja mogła powstać w kilka miesięcy a nie lat. Później nabyłem kolejną działkę, tak pojawił się McDonald's. Szukali miejsca od kilku lat. Tutaj spodobało im się sąsiedztwo stacji paliw, bo to się wzajemnie napędza i uzupełnia. Miałem już uzbrojony teren, wybudowaliśmy transformator, kanalizację, przy okazji sąsiedzi mogli się podłączyć. Na etapie finalizowania umowy z Lotosem pojawił się temat zabezpieczenia możliwości zjazdu na sąsiednią nieruchomość. To zaprocentowało za kilka lat, kiedy Netto zdecydowało się na współpracę.

• • •

Przy okazji ostatniej inwestycji prywatnie wybudował Pan rondo na ul. Katowickiej.

– Tak. Z biegiem czasu widziałem, że konieczne jest zorganizowanie odpowiedniej komunikacji. Kilka lat trwała wymiana pism z Generalną Dyрекcją Dróg Krajowych i Autostrad, uważali, że to skrzyżowanie jest bezpieczne i nie wymaga przebudowy, a było tam wiele zdarzeń drogowych, w tym kilka bardzo poważnych. W końcu dotarłem do biegłego, który przeanalizował sytuację i ocenił, czy te odmowy są uzasadnione... Przygotował pismo z koncepcją, która otrzymała niezbędne zgody i rozpoczęliśmy pracę nad projektem. Przy okazji zaplanowaliśmy łącznik z ul. Motelową. Przebudowaliśmy ulicę, wybudowaliśmy rondo. W międzyczasie pojawił się Action. Lokalizacja im się spodobała. Teraz trwają prace nad otwarciem marketu drogerijnego i odzieżowego. Ale to nie koniec planów, mamy kolejne, nowe pomysły.

• • •

Starszy syn skończył studia zaocznie, by wspomóc rozkręcanie pierwszej działalności. Od początku był plan, by firma była rodzinna?

– Od początku prowadzimy firmę z najstarszym synem, młodszy gdy tylko skończył Technikum Ekonomiczne, dołączył do nas. Najmłodszy syn dołączył do nas po 10 latach, kiedy ukończył liceum. Zawsze mogliśmy liczyć na wsparcie żony, która była bardzo wyrozumiała. Prowadzenie własnej działalności wymaga wiele czasu i wyrzeczeń, żona wspierała nas organizacyjnie. Mamy wspaniałych synów, są bardzo pracowici, konkretni, jak się za coś biorą, doprowadzają to do końca. Są bardzo zaangażowani. Tu nie ma prezesów, dyrektorów, każdy robi wszystko. Jak trzeba to sprzątają, rozładują towar, przygotowują faktury. Udało się podzielić kompetencjami. Obsługujemy duży obszar również poza granicami kraju. Współpracujemy z ok. 100 warsztatami. Z biegiem



Rondo na Katowickiej po otwarciu, fot. Michał Fielek, ViFi.pl.

Widziałem, że konieczne jest zorganizowanie odpowiedniej komunikacji. Przebudowaliśmy ulicę, wybudowaliśmy rondo. Teraz trwają prace nad otwarciem marketu drogerijnego i odzieżowego. Ale to nie koniec planów, mamy kolejne, nowe pomysły.

czasu, kiedy firma się rozrastała, dołączali do nas inni członkowie rodziny, dzięki ich zaangażowaniu mogliśmy rozwijać naszą działalność.

• • •

Mimo rozwoju kolejnych obszarów nigdy nie pomyślał Pan o wycofaniu się z instalacji gazowych?

– Myślę, że tak jak każdy mieliśmy chwile kryzysu, miałem świadomość, że potrzebne są alternatywy, bo czasy się zmieniają i rynek się nasycy, przysłowiowego tortu będzie ubywać. Pojawił się inni dystrybutorzy. Z dużymi producentami zbiorników, elektroniki, mamy dobre relacje. Wyrobiliśmy sobie u nich markę, zbudowaliśmy wzajemne zaufa-

nie. Nigdy nie chowałem głowy w piasek. W momencie gdy klienci nie regulowali swoich zobowiązań wobec nas, ja również informowałem naszych dostawców, że mogą pojawić się opóźnienia z naszej strony. Wszyscy jesteśmy połączeni.

Synowie chcieli, namówili mnie, zaangażowali się. Sam od dziecka byłem przyzwyczajony do ciężkiej pracy, najpierw w gospodarstwie. Zawsze mnie ciągnęło do tworzenia czegoś, zmieniania, naprawiania. Wolne chwile poświęcam na renowację zabytkowych aut i motocykli. Cieszy mnie udział w złotych klasyków. Marzy mi się stan, być może za rok lub dwa, by pomagać w firmie, ale nie skupiać się wyłącznie na pracy lecz poświęcać czas wnukom, bo dla synów nie miałem go tyle, ile chciałem.

• • •

Nigdy nie myślał Pan o rozwinięciu skrzydeł poza Cieszynem?

– Nie ukrywam, że bywało trudno, stoczyłem trochę batalii z urzędnikami, którym udowodniłem, że się da. Dziś mnie mijają i opuszczają głowę. Zniechęcano mnie do działania. A dziś rocznie odprowadzam do budżetu miasta ponad 200 tys. zł podatku od nieruchomości. Każdy ruch urzędnika, który opóźnia inwestycję, to mniej środków w miejskiej kasie. Na etapie prac nad rondem, dopiero trzeci projektant podołał wyzwaniu. Zaskoczyła go ilość niezbędnej dokumentacji do uzyskania pozwoleń. Mały odcinek, a trzech zarządców drogi, nic nie było przygotowane, nie było żadnych porozumień. Musie-



Synowie przedsiębiorcy, arch. własne.

liśmy sfinansować wszystko z własnych środków – od projektu po budowę.



Mówi to Pan z uśmiechem na twarzy.

– Tak, bo to zostanie. To się sprawdza, widzę, że brakowało takiego rozwiązania. Gdyby nie było tego ronda, dojazd do Netto czy Action byłby bardzo trudny. Inwestorzy doceniają sprawną komunikację w każdym kierunku, która jest dla nich strategiczna. Dodatkowo gdybyśmy nie zapewnili dostępu do wszystkich mediów, inwestorzy by się nie zdecydowali. Myśląc perspektywicznie, byliśmy na pewne rozwiązania gotowi. Spełnialiśmy postawione nam warunki. Dużo stresu kosztowało nas finalizowanie umów, z którymi wiązały się zobowiązania terminowe.



Wspomniał Pan o szczęściu. Jaki jest przepis na sukces?

– Na pewno siła w dążeniu do celu, wtedy to się spełnia. Ważne, żeby po drodze nikogo nie skrzywdzić. Starać się traktować drugiego człowieka, tak jakby chciało się być samemu traktowanym. Nawet gdy nabywałem sąsiednie działki, z każdym chciałem zrobić dobry dla obu stron interes i myślę, że to się udało.

Mamy nadal kontakt, wiem, że są zadowoleni. Dzieciom to też zawsze wpajałem, że gdyby miała być jakaś dziwna okazja, bo np. na dom wszedł komornik i można go kupić poniżej ceny rynkowej, kosztem ludzi, to nie warto działać w ten sposób. Zawsze znajdą się osoby, które narzekają, krytykują. Widać to przede wszystkim



arch. własne.

w Internecie. Gdyby ich zapytać, co sami zrobili, co dali od siebie, pewno nie mieliby za dużo do powiedzenia.

Priorytetem dla mnie jest, aby nikogo nie skrzywdzić, nie wykorzystać. Doceniać to, że dosłownie ze ścierniska stworzyliśmy fajne miejsce, które jest także źródłem zatrudnienia dla wielu osób. Myślę, że to dziś szczególnie ważne, że te miejsca pracy są i powstają nowe. Zatrudnieni są młodzi ludzie, mają start, zdobywają doświadczenie. To jest źródłem satysfakcji. Zawsze zależało mi, by moi pracownicy czy najemcy się rozwijali. Jesteśmy tylko przechodniymi na tym świecie, nie chodzi tylko o to, by mieć.



Czuje się Pan patriotą lokalnym?

– Kocham to miasto. Wielu ludzi, kiedy nas odwiedza, zachwyca się klimatem rynku. Podoba im się także nasza gwara. Miasto nie jest mi obojętne. Widzę zmiany, choćby te komunikacyjne. Z ciekawością patrzę na remont ul. Głębokiej, oczami wyobraźni widzę tam kafejki, restauracje z ogródkami. Lubię takie miasta jak nasze. Leptokaria w Grecji bardzo przypomina mi Cieszyn, tylko brakuje u nas na dole ul. Głębokiej morza (śmiech). Za to mamy widok na góry i na rzekę. ♦

ROZMAWIAŁA KATARZYNA KOCZWARA

UWAGA - REMONT ULICY SOLNEJ

Uwaga, kierowcy! Od 20 kwietnia br. zamknięta jest ul. Solna (odcinek dojazdowy do ul. Górnej). Rozpoczęto wymianę nawierzchni z kostki porfirowej na asfaltową.

W związku z remontem została wprowadzona tymczasowa organizacja ru-

chu. Prosimy kierowców o stosowanie się do znaków drogowych.

Wykonawcą robót jest firma: „Wtór-bet I” Józef Stekla z siedzibą w Bielsku Białej ul. Słomiana 40.

Koszt remontu: 86 900 zł brutto. Planowany termin zakończenia robót to 30

kwietnia br. Za wszystkie utrudnienia przepraszamy. ♦



**POLUB CIESZYN
NA FACEBOOK**
fb.com/MiastoCieszyn

Automobilklub Cieszyński

Nie wszyscy zdajemy sobie z tego sprawę, ale motoryzacja na terenie Śląska Cieszyńskiego ma bardzo długą tradycję. Poczynając od okresu międzywojennego, kiedy na podjazdach pod Kubalonkę rozgrywane były wyścigi motocyklowe; przez lata powojenne – na obchody 25. rocznicy śmierci Żwirki Wigury do Cieszyna zjechało 780 motocykli i 300 samochodów.

W roku 1958 po raz pierwszy zorganizowano popularny w Cieszynie i Czeskim Cieszynie wyścig O Błękitną Wstęgę Olzy. W wyścigu wielokrotnie startował Sobiesław Zasada.

Wraz z rozwojem motoryzacji stworzono pierwsze struktury organizacyjne. Grupa pasjonatów, na czele której stał Kazimierz Milata, założyła w 1971 roku Delegaturę Automobilklubu Śląskiego. Na początku 1976 roku klub uzyskał pełną samodzielność i przekształcił się w Automobilklub Cieszyński. Pierwszym Prezesem Klubu został Karol Fober. Obecnie funkcję pełni Radomir Motyl.

Klub liczy niespełna 300 członków, wśród nich znajdują się zawodnicy z licencją samochodową, motocyklową czy kartingową, a także sędziowie z licencją sportową.

Od początku działalności klubu przyświecał mu jasny cel – propagowanie motoryzacji, zarówno turystycznej, jak i sportowej, oraz doskonalenie praktycznych umiejętności na drogach naszego powiatu. Organizowane na wymagających terenach imprezy amatorskie, np.: kręciołek czy sprint, podnoszą poziom umiejętności uczestników. Przygotowują ich również do startów w profesjonalnej rywalizacji, nie tylko na poziomie Mistrzostw Śląska czy Polski, ale również Mistrzostw Europy, czego najlepszym przykładem jest tegoroczny mistrz Kajetan Kajetanowicz.



fot. Automobilklub Cieszyński

Klub nie mógł zapomnieć o bogatej tradycji motoryzacyjnej, w wyniku czego powstała sekcja pojazdów zabytkowych o wdzięcznej nazwie Klamot. Miłośnicy wiekowych pojazdów odnoszą sukcesy na organizowanych mistrzostwach, zdobywając czołowe miejsca.

W 2019 roku Klub postanowił wyjść naprzeciw zmieniającym się dynamicznie trendom motoryzacyjnym i powołał do życia sekcję kartingową. Zawodnicy pod opieką Pana Wiesława Ernsta rozwijają się i z powodzeniem startują w zawodach krajowych i zagranicznych.

W 2020 roku klub otrzymał kolejną szansę na rozwój – dostał w dzierżawę tor motokrosowy w Cieszynie Boguszowicach. Pracownicy planują przywrócić mu dawną chwałę, aby w przyszłości mogli zostać gospodarzem imprez ogólnokrajowych i europejskich.

Mimo trudności spowodowanych pandemią i obostrzeniami, klub stara się w miarę możliwości funkcjonować normalnie i organizować swoje flagowe imprezy – Rajd Barbórki Cieszyńskiej czy Mistrzostwa Śląska Pojazdów Zabytkowych. W planach są również szkolenia dla zawodników motokrosowych pod okiem licencjonowanych instruktorów. ■

MT



fot. Automobilklub Cieszyński

Segregujemy odpady kuchenne



fot. Unsplash

Odpady tego typu powinniśmy gromadzić:

- w przypadku zabudowy jednorodzinnej i wielorodzinnej innej niż spółdzielnie mieszkaniowe – wyłącznie w brązowych workach z napisem „BIO”;
- w przypadku spółdzielni mieszkaniowych – w brązowych pojemnikach, w których znajdują się brązowe worki z napisem „BIO” lub w brązowych workach z napisem „BIO”.

ODPADY „BIO” to odpady zielone oraz odpady kuchenne, z wyłączeniem odpadów pochodzenia zwierzęcego. Ze względu na obostrzenia w przyjmowaniu przez kompostownie odpadów typu „BIO” w workach foliowych sugeruje się, aby odpady te wysypywać z worków foliowych lub innych pojemników bezpośrednio do brązowych worków z napisem „BIO”.

Do worka brązowego wrzucamy:

- odpadki warzywne i owocowe (w tym obierki);
- resztki ugotowanych warzyw;

Od 1 stycznia 2018 r. mieszkańcy Cieszyna są zobowiązani do gromadzenia odpadów kuchennych (łącznie z odpadami zielonymi, czyli częściami roślinnymi pochodzącymi z pielęgnacji terenów zielonych), jako odrębnej frakcji odpadów zbieranych selektywnie.

- skorupki jajek;
- resztki jedzenia pochodzenia roślinnego;
- fusy po kawie, herbacie;
- zwiędłe kwiaty cięte i doniczkowe;
- rozdrobnione gałęzie drzew i krzewów;
- liście, trociny i korę drzew, skoszoną trawę.

Do worka brązowego nie wrzucamy:

- resztek jedzenia w płynie, w tym olejów jadalnych;
- mięsa i padliny;
- kości i odchodów zwierząt;
- kamieni;
- leków;
- drewna impregnowanego;
- płyt wiórowych i pilśniowych MDF;
- popiołu z węgla kamiennego.

Przypominamy również o pozostałych zasadach prawidłowej segregacji.

Do worka niebieskiego wrzucamy:

- opakowania z papieru, karton, tekturę (także falistą);
- gazety i czasopisma;
- papier szkolny i biurowy, zadrukowane kartki;
- zeszyty;
- książki w miękkich okładkach lub z usuniętymi twardymi okładkami;
- papier pakowy, torby i worki papierowe.

Tu nie wrzucamy:

- ręczników papierowych i zużytych chusteczek higienicznych;
- papieru lakierowanego, woskowanego i powleczanego folią;
- papieru zatłuszczonego lub mocno zabrudzonego;
- kartonów po mleku i napojach;
- papierowych worków po nawozach, cementach i innych materiałach budowlanych;
- tapet;
- pieluch jednorazowych i innych materiałów higienicznych;
- zatłuszczonych jednorazowych opakowań z papieru i naczyń jednorazowych;
- paragonów, kalki i zdjęć;

- papieru faksowego, termicznego i przebitkowego.

Do worka żółtego wrzucamy:

Metale, tworzywa sztuczne i opakowania wielomateriałowe gromadzimy w worku lub pojemniku typu dzwon koloru żółtego.

Tu wrzucamy:

- odkręcone i zgniecione plastikowe butelki po napojach (np. typu PET);
- nakrętki;
- plastikowe opakowania po produktach spożywczych;
- puste butelki po olejach spożywczych;
- opakowania wielomateriałowe (np. kartony po mleku i sokach);
- opakowania po środkach czystości i kosmetykach, itp.;
- plastikowe torby, worki, reklamówki, inne folie;
- aluminiowe puszki po napojach i sokach;
- puszki po konserwach;
- folię aluminiową;
- metale kolorowe;
- kapsle, zakrętki od słoików;
- styropian opakowaniowy (nie budowlany).

Tu nie wrzucamy:

- butelek i pojemników z zawartością;
- plastikowych zabawek;
- opakowań po aerozolach, lekach i zużytych artykułów medycznych;
- opakowań po olejach silnikowych;
- części samochodowych;
- zużytych baterii i akumulatorów;
- puszek i pojemników po farbach i lakierach;
- zużytego sprzętu elektronicznego i AGD;
- styropianu budowlanego;
- gumy;
- opakowań po środkach chwastobójczych.

Do worka zielonego wrzucamy:

Szkło kolorowe gromadzimy w worku lub pojemniku typu dzwon koloru zielonego.

Tu wrzucamy:

- kolorowe butelki i słoiki po napojach

i żywności (w tym butelki po napojach alkoholowych i olejach roślinnych);

- kolorowe szklane opakowania po kosmetykach (jeżeli nie są wykonane z trwale połączonych kilku surowców).

• • •

Szkło bezbarwne gromadzimy w worku lub pojemniku typu dzwon koloru białego.

Tu wrzucamy:

- bezbarwne butelki i słoiki po napojach i żywności (w tym butelki po napojach alkoholowych i olejach roślinnych);
- bezbarwne szklane opakowania po kosmetykach (jeżeli nie są wykonane z trwale połączonych kilku surowców).

Tu nie wrzucamy:

- ceramiki, doniczek, porcelany, fajansu, kryształów;
- szkła okularowego;
- szkła żaroodpornego;
- szkła stołowego;
- zniszczone z zawartością wosku;
- żarówek i świetlówek;
- reflektorów;

- lamp neonowych, fluorescencyjnych i rtęciowych;

- opakowań po lekach, rozpuszczalnikach, olejach silnikowych;

- luster;

- szyby okiennych i zbrojonych;

- monitorów i lamp telewizyjnych;

- termometrów i strzykawek.

• • •

Odpady niebezpieczne w naszych śmieciach

Odpady niebezpieczne stanowią szczególne zagrożenie dla zdrowia ludzi i środowiska, dlatego należy postępować z nimi bardzo ostrożnie i odpowiedzialnie! Przykładowo do odpadów niebezpiecznych można zaliczyć:

- zużyte baterie, akumulatory itp.;

- odpady zawierające rtęć (termometry, przełączniki, lampy rtęciowe, w tym świetlówki);

- pozostałości oraz opakowania po farbach i lakierach, odpady zawierające oleje (filtry oleju, czyściwo, szlamy zaolejone itp.), smary, środki do konserwacji

metali itp.;

- odczynniki chemiczne np. fotograficzne;
- przeterminowane lub częściowo wykorzystane leki;

- odpady zawierające rozpuszczalniki oraz substancje chemiczne służące do wywabiania plam, środki czyszczące;

- środki ochrony roślin (pestycydy) oraz opakowania po nich;

- środki do konserwacji i ochrony drewna oraz opakowania po nich;

- pojemniki po aerozolach, pozostałości po domowych środkach do dezynfekcji i dezynsekcji.

Odpady te nie powinny trafiać na wysypiska – podlegają one obowiązkowi selektywnego zbierania i powinny zostać poddane odrębnemu zagospodarowaniu.

Ze sposobem zagospodarowania odpadów niebezpiecznych można zapoznać się na stronie internetowej Urzędu Miejskiego w Cieszynie, poświęconej gospodarce odpadami komunalnymi pod adresem: www.um.cieszyn.pl/smieci.

OPRAC. BSK

Obowiązki właścicieli psów

W ostatnim czasie w przestrzeni publicznej słychać było doniesienia, jakoby wprowadzono nowe obowiązki dla właścicieli i opiekunów psów. Dementujemy te informacje – zmieniono jedynie wysokość mandatu, jaki można nałożyć za popełnione wykroczenie*.

Właściciele psów nadal obowiązują zasada zachowania zwykłych lub nakazanych środków ostrożności przy trzymaniu zwierzęcia. Natomiast art. 10a ust. 3 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o ochronie zwierząt (tekst jedn.: Dz. U. z 2020 r., poz. 638) stanowi, że zwierzęcia nie można puszczać bez możliwości kontroli i bez oznakowania umożliwiającego identyfikację właściciela lub opiekuna. Ustawodawca nie wskazał jednak konieczności trzymania psa na uwięzi. Taki obowiązek może zostać wprowadzony w przepisach miejscowych – w regulaminie utrzymania czystości i porządku w gminach, a także np. w regulaminach korzystania z danych obiektów lub środków transportu. Należy podkreślić, że regulamin utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Cieszyn (przyjęty uchwałą Nr XXII/258/20 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 29 października 2020 r.) nie nakłada obowiązku wyprowadzania psów na smyczy i/lub w kagańcu na terenie całego miasta lub wybranych obszarach lub obiektach. To właściciel psa decyduje, w jaki sposób jest w stanie sprawować kontrolę nad zwierzęciem tak, aby zarówno zwierzę, jak i osoby korzystające

z przestrzeni publicznej były bezpieczne.

Te same przepisy dotyczą również korzystania z ogólnie dostępnych wód, w tym rzeki Olzy. Nic nie stoi więc na przeszkodzie, aby pupile korzystały z przyjemności przebywania w wodzie, ale z zachowaniem zasad wskazanych wyżej. Pamiętajmy, że rzeka Olza jest rzeką graniczną i przebywanie zwierzęcia na brzegu należącym do naszych sąsiadów, wymaga posiadania paszportu dla zwierząt, wydawanego przez upoważnionego lekarza weterynarii. ●

* Rozporządzenie Prezesa Rady Ministrów z dnia 24 listopada 2003 r. w sprawie wysokości grzywien nakładanych w drodze mandatów karnych za wybrane rodzaje wykroczeń (tekst jedn.: Dz. U. z 2013 r., poz. 1624 z późn. zm.) określa jedynie wysokość mandatu, jaki można nałożyć za popełnione wykroczenie, o którym mowa w art. 77 § 2 ustawy z dnia 20 maja 1971 r. Kodeks wykroczeń (tekst jedn.: Dz. U. z 2021 r., poz. 281).

OŚR (RED. AB)



fol. Unsplash

SENIORZE! UWAŻAJ NA OSZUSTÓW!

Wyłudzenia "na rachmistrza"

1 kwietnia 2021 roku wystartował Narodowy Spis Powszechny Ludności i Mieszkań prowadzony przez Główny Urząd Statystyczny. Spis potrwa do końca września bieżącego roku. Udział w spisie jest obowiązkowy – każdy z obywateli musi zezwolić na udostępnienie części swoich danych osobowych. Problem w tym, że chęć na ich pozyskanie mają także osoby działające niezgodnie z prawem, a moment na oszustwa pod pozorem spisu powszechnego jest doskonały z punktu widzenia przestępców.



fot. Canva

Sytuacja jest o tyle poważna, że spis powszechny jest i będzie rozpowszechniany w mediach. To z kolei ma znaczny wpływ na spadek czujności seniorów i może okazać się idealną szansą dla oszustów. W ramach kampanii Stop Manipulacji – Nie daj się oszukać i akcji Stop Korona-Oszustwom, Stowarzyszenie MANKO – Głos Seniora ostrzega przed nieetycznymi praktykami przez spis powszechny i przedstawia kolejne metody oszustw.

Obowiązkową formą jest samospis internetowy. Metoda uzupełniająca to spis przez telefon poprzez infolinię spisową lub bezpośrednio przy pomocy rachmistrza spisowego – przy każdej metodzie spisu jesteś narażony na działanie przestępców.

OSZUSTWA W INTERNECIE

W pierwszej fazie spisu powszechnego, seniorzy są szczególnie narażeni na oszustwa poprzez fałszywe strony inter-

netowe „umożliwiające” udział w spisie. Należy uważać na wszystkie komunikaty przychodzące z niesprawdzonych źródeł, a wśród nich m.in.: e-maile, SMS-y, media społecznościowe czy komunikatory. Pod żadnym pozorem nie powinno się klikać w linki zewnętrzne zawarte w podejrzanych wiadomościach, ponieważ mogą one prowadzić do stron czy aplikacji, które bez problemu przechwycą nasze dane. Do systemu należy logować się wyłącznie poprzez autoryzowaną stronę www.spis.gov.pl.

OSZUSTWA PRZEZ TELEFON

W drugim etapie spisu powszechnego, do osób niezapisanych będzie dzwonił bezpośrednio rachmistrz z GUSu. W związku z tym, że według licznych badań tylko 20% seniorów korzysta z Internetu, druga metoda manipulacji może okazać się jeszcze bardziej skuteczna z perspektywy oszu-

stów. Osoby te będą się starały wyłudzać dane osobowe. Dzwoniący mogą również namawiać do kliknięcia w podejrzane linki lub instalacji specjalnych aplikacji. Każdy uczestnik spisu ma prawo zweryfikować tożsamość swojego rozmówcy. Wystarczy poprosić o jego imię, nazwisko i numer legitymacji. Można je sprawdzić na stronie spisu w zakładce "Sprawdź rachmistrza" lub dzwoniąc na infolinię spisową na numer 22 279 99 99. Należy to zrobić przed udzieleniem jakichkolwiek informacji.

OSZUSTWA W DOMU

Jeśli sytuacja pandemiczna na to pozwoli, to nieunikniona będzie również bezpośrednia wizyta rachmistrza w domach osób, które do tej pory nie wzięły udziału w spisie powszechnym. Jest to kolejna idealna sytuacja dla oszustów, którzy mogą podszywać się pod rachmistrza. Wpuszczenie takiej osoby do domu może być bardzo nieprzyjemne w skutkach dla właściciela mieszkania, ponieważ kradzież danych osobowych może okazać się tylko jednym z naszych zmartwień. Przestępcy nie będą mogli oprzeć się okazji na rabunek majątku z naszego mieszkania. Należy uważać na wszystkie podejrzane prośby osoby podszywającej się za rachmistrza. Rachmistrzowie nie mogą robić zdjęć naszym dowodom osobistym w celu weryfikacji, prosić o opłatę za udział w spisie czy proponować do zalogowania się na ich urządzeniu do systemu spisowego poprzez bank. Podobnie, jak w przypadku oszustwa przez telefon, przed podaniem danych każdego rachmistrza należy zweryfikować samodzielnie poprzez zakładkę "Sprawdź rachmistrza" na stronie spisu lub dzwoniąc na infolinię spisową pod numerem 22 279 99 99. ♦

MAT. PRAS.



Konsultacje społeczne

UPRZEJMIE INFORMUJEMY, ŻE AKTUALNIE TRWAJĄ NASTĘPUJĄCE KONSULTACJE SPOŁECZNE:

- ◆ z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie projektu uchwały Rady Miejskiej Cieszyna Cieszyna **w sprawie określenia wzoru wniosku o przyznanie dodatku mieszkaniowego oraz wzoru deklaracji o dochodach gospodarstwa domowego** (Zarządzenie Nr 0050.192.2021 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 12 kwietnia 2021 r.) – do 26 kwietnia 2021 r.,
- ◆ z mieszkańcami Cieszyna projektu uchwały Rady Miejskiej Cieszyna **w sprawie określenia wzoru wniosku o przyznanie dodatku mieszkaniowego oraz wzoru deklaracji o dochodach gospodarstwa domowego** (Zarządzenie Nr 0050.193.2021 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 12 kwietnia 2021 r.) – do 26 kwietnia 2021 r.,
- ◆ z mieszkańcami Cieszyna projektu zmiany uchwały Rady Miejskiej Cieszyna **w sprawie określenia zasad udzielania dotacji celowych na dofinansowanie kosztów inwestycji z zakresu ochrony środowiska i gospodarki wodnej, realizowanych na terenie Gminy Cieszyn** (Zarządzenie Nr 0050.196.2021 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 14 kwietnia 2021 roku) – do 28 kwietnia 2021 r.,
- ◆ z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie **w sprawie określenia zasad udzielania dotacji celowych na dofinansowanie kosztów inwestycji z zakresu ochrony środowiska i gospodarki wodnej, realizowanych na terenie Gminy Cieszyn** (Zarządzenie Nr 0050.195.2021 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 14 kwietnia 2021 roku) – do 28 kwietnia 2021 r.

Szczegółowe informacje na temat wyżej wymienionych konsultacji zostały umieszczone w aktualnościach na stronie internetowej Cieszyna www.cieszyn.pl w zakładce „Urząd Miejski” i w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miejskiego w Cieszynie.



Raporty z zakończonych konsultacji społecznych

Informujemy, że raporty z przebiegu konsultacji społecznych w sprawie określenia szczegółowych warunków przyznawania i odpłatności za usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze z wyłączeniem specjalistycznych usług opiekuńczych dla osób z zaburzeniami psychicznymi oraz szczegółowych warunków częściowego lub całkowitego zwolnienia z opłat i trybu ich pobierania:

- ◆ z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Zarządzenie nr 0050.182.2021 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 29 marca 2021 roku),
- ◆ z mieszkańcami Cieszyna (Zarządzenie Nr 0050.183.2021 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 29 marca 2021 roku)

zostały umieszczone na stronie internetowej Cieszyna w strefie „Urząd Miejski” w zakładce „Aktualności” oraz w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Miejskiego w Cieszynie.



fol. Rafał Soliński



Mieszkania do remontu

ZAKŁAD BUDYNKÓW MIEJSKICH W CIESZYNIE SPÓŁKA Z O.O. INFORMUJE, ŻE PRZEZNACZA DO NAJMU WOLNE LOKALE MIESZKALNE POŁOŻONE W CIESZYNIE:



fot. Rafał Soliński

- ◆ 1. przy ul. **Frysztackiej nr 5/7 – 33.37 m²**,
- ◆ 2. przy ul. **Nowe Miasto nr 21 – 57.10 m²**,
- ◆ 3. przy ul. **Stary Targ nr 2/5 – 66.96 m²**,

których najem może nastąpić na rzecz osób zobowiązujących się do wykonania w lokalu remontu własnym staraniem i na własny koszt, z przeznaczeniem na cele mieszkalne.

Ogłoszenie zostało umieszczone na stronach internetowych Zakładu: www.zbm.cieszyn.pl oraz bip.um.cieszyn.pl (dział Jednostki Organizacyjnej, zakładka Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Sp. z o.o.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Biurze Obsługi Klienta ZBM (budynek koło parkingu przy ul. Liburnia nr 2a) w godzinach od 8:00 do 14:30 lub pod nr tel. 33 85 11 886.



Przetarg na lokal mieszkalny

ZAKŁAD BUDYNKÓW MIEJSKICH W CIESZYNIE SPÓŁKA Z O.O. INFORMUJE, ŻE PRZEZNACZA DO NAJMU ZA ZAPŁATĄ CZYNSZU WOLNEGO

- ◆ w drodze pisemnego przetargu nieograniczonego, wolny lokal mieszkalny położony w Cieszynie przy ul. **Schodowej nr 3 o powierzchni 85.17 m²**.

Ogłoszenie zostało umieszczone na stronach internetowych Zakładu: www.zbm.cieszyn.pl oraz bip.um.cieszyn.pl (dział Jednostki Organizacyjnej, zakładka Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Sp. z o.o.

Szczegółowe informacje można uzyskać w w Biurze Obsługi Klienta ZBM (budynek koło parkingu przy ul. Liburnia nr 2a) w godzinach od 8:00 do 14:30 lub pod nr tel. 33 85 11 886.



Nieruchomości do zbycia

BURMISTRZ MIASTA CIESZYNA INFORMUJE, ŻE PRZEZNACZONO DO ZBYCIA W TRYBIE BEZPRZETARGOWYM NA RZECZ WŁAŚCICIELI NIERUCHOMOŚCI PRZYLEGLĄJ:

- ◆ nieruchomość gruntową, położoną przy ul. Północnej, oznaczoną jako działka nr 82/4 obr. 69 o pow. 0,0027 ha, zapisaną w księdze wieczystej nr BB1C/00059606/4 Sądu Rejonowego w Cieszynie,
- ◆ nieruchomość gruntową, położoną przy ul. Północnej, oznaczoną jako działka nr 31/20 obr. 69 o pow. 0,0006 ha, zapisaną w księdze wieczystej nr BB1C/00059605/7 Sądu Rejonowego w Cieszynie.

Wykaz nieruchomości przeznaczonych do zbycia został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej UM w Cieszynie (bip.um.cieszyn.pl) na okres 21 dni, tj. od dnia 14 kwietnia 2021 r. do dnia 05 maja 2021 r.



Wolne lokale użytkowe

**ZAKŁAD BUDYNKÓW MIEJSKICH W CIESZYNIE SPÓŁKA Z O.O.
INFORMUJE, ŻE PRZEZNACZA DO NAJMU LOKALE UŻYTKOWE:**

- ◆ 1. położony na **parterze budynku nr 18 przy ul. Bielskiej** w Cieszynie, o łącznej powierzchni użytkowej **21.20 m²**, w drodze przetargu pisemnego – konkurs ofert, nieograniczonego do prowadzenia w lokalu dowolnej działalności gospodarczej,
- ◆ 2. położony na **parterze budynku nr 18 przy ul. Głębokiej** w Cieszynie, o łącznej powierzchni użytkowej **53.83 m²**, w drodze przetargu pisemnego – konkurs ofert, nieograniczonego (preferowana branża gastronomiczna) do prowadzenia w lokalu dowolnej działalności gospodarczej,
- ◆ 3. położony na **parterze budynku nr 9 przy ul. Stary Targ** w Cieszynie, o łącznej powierzchni użytkowej **33.20 m²**, w drodze przetargu pisemnego – konkurs ofert, nieograniczonego do prowadzenia w lokalu dowolnej działalności gospodarczej,
- ◆ 4. położony na **parterze budynku nr 16 przy ul. Górnej** w Cieszynie, o łącznej powierzchni użytkowej **66.01 m²**, w drodze przetargu pisemnego – konkurs ofert, nieograniczonego do prowadzenia w lokalu dowolnej działalności gospodarczej.

Ogłoszenia o przetargach zostały podane do wiadomości poprzez umieszczenie na stronie internetowej Zakładu Budynków Miejskich w Cieszynie Spółka z o. o. www.bip.um.cieszyn.pl = zakładka Jednostki Organizacyjnej = katalog Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Sp. z o. o.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Dziale Gospodarki Budynkami ZBM, tel. 33 852 37 52.



Przypomnienie

DLA PRZEDSIĘBIORCÓW I INSTYTUCJI W ZAKRESIE GOSPODAROWANIA ODPADAMI KOMUNALNYMI

Właściciele nieruchomości, na których prowadzona jest działalność gospodarcza, społeczna lub publiczna zgodnie z obowiązującym prawem miejscowym i powszechnym zobligowani są złożyć do Urzędu Miejskiego w Cieszynie nową deklarację o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi z datą zaistnienia zmiany od 1 stycznia 2021 r., o ile dotąd takiego obowiązku nie wypełnili. W deklaracji należy podać rzeczywistą łączną ilość oddawanych w trakcie miesiąca:

- ◆ worków 120 l z wysegregowanymi surowcami wtórnymi (tj. papier, metale, tworzywa sztuczne, szkło kolorowe i bezbarwne, odpady opakowaniowe wielomateriałowe i bioodpady) oraz
- ◆ pojemników na zmieszane odpady komunalne (pozostałości po segregacji).

Od 1 stycznia 2021 r. z nieruchomości niezamieszkałej oraz mieszanej z częścią nieruchomości niezamieszkałej, na której prowadzona jest działalność gospodarcza, społeczna lub publiczna, można oddawać tylko taką ilość worków 120 l z odpadami zbieranymi w sposób selektywny (surowcami wtórnymi), jaką wskazano w deklaracji.

Brak złożenia dla nieruchomości, na której prowadzona jest działalność gospodarcza, społeczna lub publiczna nowej deklaracji, uwzględniającej worki 120 l na surowce wtórne i pojemniki na zmieszane odpady komunalne, będzie interpretowany jako brak selektywnej zbiórki odpadów komunalnych, co skutkować będzie obowiązkiem wszczęcia postępowania administracyjnego przez Burmistrza Miasta Cieszyna i wydaniem decyzji określającej wysokość opłaty podwyższonej za gospodarowanie odpadami komunalnymi.

Dodatkowo właściciele nieruchomości niezamieszkałych (na których prowadzona jest tylko działalność gospodarcza, społeczna lub publiczna, a nie zamieszkują mieszkańcy) zobowiązani są złożyć do Urzędu Miejskiego w Cieszynie oświadczenie o pozostaniu lub wystąpieniu z gminnego systemu gospodarowania odpadami komunalnymi, o ile nie złożyli dotąd takiego oświadczenia.

Formularz deklaracji oraz wzór oświadczenia można pobrać w Urzędzie Miejskim w Cieszynie bądź ze strony internetowej: www.um.cieszyn.pl/smieci. Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Ochrony Środowiska i Rolnictwa Urzędu Miejskiego w Cieszynie, ul. Rynek 1 bądź pod numerami telefonów: 33 4794 275, 273, 276, 278.

COK

www.domnarodowy.pl, tel. 33 851 07 11

- **02.05** Targi Staroci
- **03.05** Narodowe Święto Trzeciego Maja (online)
- **do 15.05** Lokalnie Kulturalnie – małe granty Cieszyńskiego Ośrodka Kultury
- **do 07.05** Ogrody jaźni – wystawa malarstwa Agaty Deszyńskiej-Susik (Galeria Ceglana)
- **do 16.05** O węglu i wodzie – wystawa Dianny Lelonek (Miejska Galeria Sztuki Współczesnej 12)

BIBLIOTEKA MIEJSKA

www.biblioteka.cieszyn.pl, tel. 33 852 07 10

- **do 15.05** Złap wiosnę z książką – konkurs fotograficzny
- **do 15.05** "Znajdziesz mnie w bibliotece" – dziecięcy, majowy kiermasz książkowy z okazji Tygodnia Bibliotek
- **do 15.05** Majowy kiermasz książkowy z okazji Tygodnia Bibliotek

OCKIR

www.smcieszynianka.org.pl/ockir

- **23.04, g. 10:00** #CHATAJOGA dla seniora w OCKiR (on-line na Facebooku OCKiR)
- **28.04, g. 10:00** Słuchowisko dla dzieci (on-line na Facebooku OCKiR)
- **30.04, g. 10:00** #CHATAJOGA dla seniora w OCKiR (on-line na Facebooku OCKiR)

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA

www.kc-cieszyn.pl, tel. 33 851 38 41

- **do 05.06** Orbis animalium – Świat zwierząt (Galeria Książnicy Cieszyńskiej)

ZAMEK CIESZYN

www.zamekcieszyn.pl, tel. 33 851 08 21

- **do 07.05** Graduation Projects – Międzynarodowy przegląd projektów dyplomowych

SPORT

www.sport.cieszyn.pl, tel. 33 479 43 95

- **25.04** Szlakiem Augustyna-Gustlika w 130. rocznicę urodzin – wycieczka rowerowa (Organizator: TKK „Ondraszek” koło PTTK nr 8)
- **25.04, g. 10:00** Mecz piłki nożnej – grupa młodzik (boiska Pod Wałką przy ul. Bolko Kantora, org. CKS Piast)
- **26.04, g. 16:30** Mecz piłki nożnej – grupa Orlik II
- **28.04, g. 17:00** Mecz piłki nożnej – grupa Żak
- **02.05, g. 10:00** Mecz piłki nożnej – grupa młodzik II
- **03.05, g. 18:15** Mecz piłki nożnej – grupa Orlik
- **04.05, g. 17:30** Mecz piłki nożnej – grupa młodzik
- **04.05, g. 17:30** Mecz piłki nożnej – grupa młodzik II
- **06.05, g. 18:00** Mecz piłki nożnej – grupa Żak II

TEATR IM. A. MICKIEWICZA

www.teatr.cieszyn.pl, tel. 33 858 16 52

- **06.05, g. 17:00 i 20:00** Kabaret "HRABI" – ARIACI



POLUB CIESZYN NA FACEBOOK
fb.com/CieszynRobiWrazenie

Z uwagi na zagrożenie epidemiczne wydarzenia mogą zostać przełożone lub odwołane.

MUZEUM ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO

www.muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 32

- **do 30.06** Była sobie ulica... czyli rzecz o dawnej Głębokiej (Galeria Wystaw Czasowych)

INNE

- **06.05, g. 15:30** Arteterapeutyczne warsztaty dla dorosłych (Pracownia Galimatias, ul. Mostowa 4, wejście od ulicy Rzeźniczej, obowiązują zapisy, zajęcia płatne. Informacje pod numerem 606325903 lub 668282409 lub pracowniagalimatias@gmail.com)
- **IZBA CIESZYŃSKICH MISTRZÓW**, ul. Stary Targ 2, tel. 603 217 533, pon.-pt. g. 10:00-16:00 sob.-niedz. po uzgodnieniu telefonicznym.
- **MUZEUM PROTESTANTYZMU** Czytelnia Biblioteki i Archiwum im. B.R. Tschammera czynna w każdy poniedziałek i środę w g. 15:30 do 19:00. Czytelnia budynek Parafii pl. Kościelny 6 (II p.)
- **MUZEUM 4. PUŁKU STRZELCÓW PODHALAŃSKICH**, ul. Frysztacka 2. Bezpłatne zwiedzanie muzeum po wcześniejszym kontakcie, tel. 604 833 667, Krzysztof Neścior
- **BROWAR ZAMKOWY CIESZYN**, ul. Dojazdowa 2, tel. 33 851 64 02, zwiedzanie w piątki (g. 18:00), soboty (g. 12:00, 14:00, 16:00, 18:00) i niedziele (g. 12:00, 14:00, 16:00)

UWAGA!

Z uwagi na zaistniałą sytuację epidemiologiczną spotkania Dyskusyjnego Klubu Propozycji zostają zawieszane do odwołania.

Za wszelkie utrudnienia przepraszamy.



DKP
Dyskusyjny
Klub Propozycji

WAŻNE INSTYTUCJE / WIADOMOŚCI

◆ Cieszyńskie Centrum Informacji

Rynek 1, tel. 33 479 42 48,
mci@um.cieszyn.pl, api@olza.pl,
www.cieszyn.pl, www.olza.pl

◆ Miejskie Centrum Zarządzania Kryzysowego

ul. Kochanowskiego 14, tel. 33 47 94 367-70,
tel. alarmowy: 33 47 94 366, gcr@um.cieszyn.pl.
Po godzinach pracy dyżur pełni Straż Miejska.

◆ Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Skrajna 5, tel. 33 479 49 00,
www.mops.cieszyn.pl

◆ Punkt konsultacyjno-informacyjny dla osób nadużywających środków psychoaktywnych oraz ich rodzin

ul. Skrajna 5, pok. 4, tel. 33 479 49 31

◆ Zespół Interdyscyplinary

ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Punkt Konsultacyjno-Informacyjny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie

ul. Skrajna 5, pok. 5, tel. 33 479 49 18,
33 479 49 19

◆ Powiatowy Ośrodek wsparcia dla osób dotkniętych przemocą w rodzinie (Hostel)

ul. Mała Łąka 17a, całodobowy telefon: 33 851 29 29

◆ Punkt Interwencji Kryzysowej

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 53 54 (pon-pt, 8.00-16.00), w pozostałych dniach i godz. 33 851 29 29

◆ Hospicjum Domowe

ul. Wąska 2, tel. 691 771 892

◆ GRUPA AA

Cieszyn, ul. Ks. Janusza 3, tel. 33 479 53 54
Grupa „DROMADER” – spotkania w każdą niedzielę o godz. 17.00. Grupa „NOWA PERSPEKTYWA” – spotkania w każdą środę o godz. 19:00

◆ Klub Abstynenta „Familia”

ul. Błogocka 30a, tel. trzeźwości: 33 852 40 00
pon., czw., pt. 16.00–20.00 i wt., śr. 11.00–15.00

◆ Punkt ds. narkomanii

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55, czynny w środy w g. 13:00-17:00. w piątki w g. 11:00-15:00

◆ Centrum Profilaktyki Edukacji i Terapii „Kontakt”

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55,
www.bycrazem.com

◆ Miejski Zarząd Dróg

ul. Liburnia 4, tel. 33 858 28 90,
www.mzd.cieszyn.pl

◆ Pogotowia

Energetyczne: tel. 991,
Gazowe: tel. 992,
Ciepłownicze: tel. 993,
Wodociągowe: tel. 994,
Ratunkowe: tel. 999,
Policja: tel. 997,
Straż Pożarna: tel. 998,
Europejski Numer Alarmowy: tel. 112

◆ Starostwo Powiatowe

ul. Bobrecka 29, Szeroka 13,
tel. 33 477 71 44, www.powiat.cieszyn.pl

◆ Straż Miejska

ul. Limanowskiego 7, tel. 986, 33 857 94 00,
www.sm.cieszyn.pl

◆ Szpital Śląski

ul. Bielska 4, tel. 33 852 05 11, www.szpitalslaski.pl

◆ Urząd Miejski w Cieszynie

Rynek 1, ul. Kochanowskiego 14,
tel. 33 479 42 00, www.cieszyn.pl

◆ Zakład Budynków Miejskich sp. z o.o.

ul. Liburnia 2a, tel. 33 852 25 60,
www.zbm.cieszyn.pl

◆ Zakład Gospodarki Komunalnej sp. z o.o.

ul. Słowicza 59, tel. 33 479 41 00, zgk.cieszyn.pl

◆ Dyżury aptek

Apteka PRIMA, ul. Bobrecka 27 tel. 33 858 27 65

POLUB CIESZYN NA FACEBOOKU

Oficjalny profil Urzędu Miejskiego, informacje urzędowe: www.facebook.com/UMCieszyn.

Oficjalny profil miasta, zapowiedzi imprez kulturalnych i sportowych: www.facebook.com/CieszynRobiWzrazenie.

INFORMACJA SMS

Chcesz otrzymywać ważne informacje z miasta bezpośrednio na swój telefon? Zarejestruj się w Miejskim Systemie SMS-owym i otrzymuj powiadomienia SMS o wydarzeniach kulturalnych i sportowych, a także ostrzeżenia i komunikaty. Wejdź na stronę www.cieszyn.pl i podaj swój numer telefonu.



Bezpłatny Informator Urzędu Miejskiego w Cieszynie, ISSN: 1234-1746, Nakład: 5.500 szt

Wydawca: Urząd Miejski w Cieszynie
Ratusz, Rynek 1, 43-400 Cieszyn,
tel. 33 479 42 00,

e-mail: wr@um.cieszyn.pl, www.cieszyn.pl

Zespół redakcyjny: Anna Żertka-Bednarek,
Barbara Stelmach-Kubaszczuk, Łukasz Kazimierzowicz,
Katarzyna Koczwara, Malwina Tomica

Redaktor naczelna: Anna Żertka-Bednarek

Projekt layoutu: MALOF design Agnieszka Krasicka

Druk: Wydawnictwo "Triada" Wojciech Wicher,
42-580 Wojkowice, ul. Plaka 34

PSY I KOTY DO ADOPCJI

"Nasi idealni towarzysze zawsze mają cztery łapy" – to prawda! Opisy i zdjęcia: Fundacja "Lepszy Świat".



15-letni DZIADZIO szuka domu stałego lub tymczasowego. Dziadzio to koci senior z niewydolnością nerek, co za tym idzie, musi być na specjalistycznej karmie oraz dostawać na stałe leki (raz dziennie). Mimo podeszłego wieku jest dość aktywny, lubi inne koty i lubi się głaskać. Mięwa jednak gorsze dni, gdy jest osowiały i nie chce jeść. Dlatego też potrzebuje opiekuna, który będzie czuwał i w razie gdyby wystąpiły wymioty lub nie jadł przez dłuższy czas, zareaguje i zabierze go do weterynarza. Szukamy dla niego spokojnego domu niewychodzącego. Dziadzio jest wykastrowany, odrobaczony, zaszczepiony, testy FIV/FelV ma ujemne. Kontakt w sprawie adopcji lub domu tymczasowego dla kotów – Patrycja, tel. 605 118 117.



NUKA to bardzo sympatyczna i spokojna sunia. Uwielbia interakcje z ludźmi. Nabrała już pewności siebie i na spacerach już wychodzi na miasto. Gdy widzi pojedynczych przechodniów, jest zainteresowana i chciałaby ich powąchać, ale nie szczeka. Zdarza się, że ktoś jej się nie spodoba i go obszczeka, ale bardzo sporadycznie. Nuka w dalszym ciągu boi się większych samochodów, ale na spokojne auta osobowe nie reaguje. Suczka nie przepada za innymi psami, a tych większych się boi. Nie ma żadnych problemów z utrzymaniem czystości w domu, wszystkie potrzeby załatwia na spacerach. Nuka najlepiej czuła by się w domu z ogrodem, w spokojnej okolicy. Nada się do domu ze starszymi dziećmi. W stosunku do innych zwierząt domowych przejawia zazdrość lub wrogość, dlatego preferowany dom bez innych zwierząt. Jest wykastrowana, odrobaczona i zaszczepiona. Waży 7.5 kg, sięga przed kolano, w kłębie ma 30 cm. Przebywa w domu tymczasowym w Strumieniu. Informacje w sprawie spaceru i adopcji – Kasia, tel. 782 717 771.

Jak hodować zwierzęta?

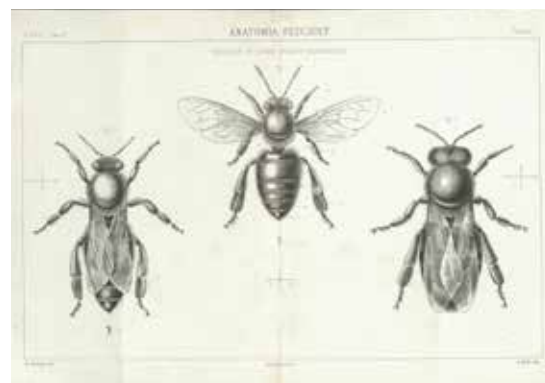


W związku z faktem, że sala ekspozycyjna Książnicy Cieszyńskiej pozostaje niedostępna dla zwiedzających, prezentujemy kolejny tekst nawiązujący do wystawy „Orbis animalium”. Na ekspozycji przedstawione są dzieła ujmujące tytułowy „Świat zwierząt” w różnych aspektach. Dziewiętnastowieczne specjalistyczne wydawnictwa, których treść odzwierciedla stopień rozwoju nauki w najogólniejszym tego słowa znaczeniu, poświęcone ich hodowli, opisują zwierzęta w sposób praktyczny.

Towarzystwa Krakowskiego i medalem za usługi na Wystawie Powszechnej w Wiedniu. Prezentowany na wystawie egzemplarz publikacji pochodzi z przechowywanego w Książnicy Cieszyńskiej księgozbioru Józefa Ignacego Kraszewskiego.

Popularyzatorem nowoczesnego rolnictwa na Śląsku Cieszyńskim pod koniec XIX wieku był Władysław Szybiński. Założyciel Zimowej Szkoły Rolniczej w Cieszynie przybył na Śląsk Cieszyński z Galicji w 1896 r. i zaangażował w się działalność organizacji krzewiących m.in. nowoczesną wiedzę zootechniczną. Szybiński jest autorem wielu specjalistycznych publikacji. W zbiorach Książnicy Cieszyńskiej znajdziemy m.in.: „Pomoc przy porodzie i choroby porodowe u krów”, „Choroby nierogacizny”. Na wystawie „Orbis animalium” prezentowane są również polskie przekłady podręczników hodowli zwierząt Wilhelma Baumeistera i Rudolpha André. ♦

KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA



Początki nowoczesnej hodowli zwierząt sięgają XVIII wieku. Za twórcę metod hodowlanych uważany jest Robert Bakewell. Angielski hodowca i agronom, jeden z twórców zootechniki, wyhodował nowe rasy bydła i owiec oraz wprowadził wiele nowych metod hodowlanych. Uważany jest za jedną z najważniejszych postaci rewolucji agrarnej. Należał do pionierów stosujących świadomie i systematycznie sztuczną selekcję przy rozrodzie zwierząt gospodarskich. W XIX wieku wraz z rozwojem nowoczesnej hodowli zwierząt pojawia się zapotrzebowanie na specjalistyczne publikacje omawiające to zagadnienie.

Na ziemiach polskich pionierem doświadczalnego rolnictwa był Michał Oczapowski, autor dzieła „Gospodarstwo wiejskie”. W dziedzinie gospodarki rybnej i pszczelarstwa czołową postacią był Michał Girdwoyń, absolwent m.in. paryskiej Sorbony i Collège de France. W 1878 r. został członkiem Akademii Francuskiej. Publikacja „Anatomia pszczoły”, wydana w 1875 r. w Paryżu, została nagrodzona medalem

